新到KK牌超等絲苗米

甘香軟熟 價錢相宜

永遠超人一等！任他多少牌頭，都教望塵莫及！

雲埠國信有限公司

Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-91 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
P.A. 6023 - TA. 3735

雲高 利僑貿易行 華埠

LE-KIU TRADING COMPANY
Importers & Exporters
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver, B.C.

新到大宗。樣樣齊備

祖國雜貨・水貨

最新辦到

行情價單 函索奉上
遠近僑胞 留意光顧

大紅灰蛋　馬頭鹹魚
新大蠔豉　吊三鹹魚
罐頭馬蹄　白倉鹹魚
罐頭竹笋　曹白鹹魚

總代理張家濟馳名藥酒

美珍號臘味

加拿大点問頓埠

MEI JIN CO.
9918 - 109 St.
Edmonton, Alta.

本號新張精製各種臘味適口美味諸君賜顧無論遠近批發零沽一律歡迎價銀克己貨真價實請嘗一試寄費貴客自理

電話四壹三六四號　馬庚標　馬炳樞啟

元發雜貨藥材發行

Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver, B.C.

最新運到

雪白羅白米　白花芥蘭米
高脚召菜米　青皮豆角米
矮脚召菜米　荷蘭雪豆米
遲心芫茜米　元葉元菜米
潮州芥菜米　松蒿菜米
矮脚白菜米　猪腸豆米

大幫發行

東西企業有限公司

代辦出進口貨

East-West Enterprises Ltd.
110½ Pender Street E.
Phone TA. 4833
Vancouver, B.C.
雲高華　加拿大

各生樓代申移埠民意字收請文報會入事入租賃買燕種
馬周馬衛啟
福全亮全
綿全啟
梳賣業項籍件息計

代理環球航空客務

Scandia Travel Agency,
425 Hamilton St.,
Vancouver, B.C.

Oriental Dept.,
110½ E. Pender St.
Vancouver, B.C.

李族紀念太始祖誕

雲埠全加李氏總公所・聯同李氏分所・於月之十八日午后二時・開會舉行慶祝其太始祖伯陽翁誕辰典禮・宗人昆仲依時聯翩踴躍參加・長幼一堂・禮儀隆重・首由司儀員祐濂君領衆起立向中華民國國旗・及太始祖像行三鞠躬禮・朗軒君宣讀謁祖祝文・總公所常務理事梓良君・雲分所理事長樂天君次第就主席位・由梓良君宣布開會意義・常務監事世璠君講述太始祖史略・隨請族長希寰・衍南・及青年惟寅・楫扳君等演講・俱以恪守先人遺教・發揚祖德・族務團結・互相勗勉・由樂天君致答謝詞　乃禮成拍照・茶會・至五時半假座竹林園舉行聯歡讌會・筵開十八席・酒至數巡・常務理事日如君起立宣佈讌會旨趣・並致勉勵詞・因惟時間關係・未再請昆仲演講・席間壎篪叶奏・觥籌交錯・情緒熱烈・至八時乃退席・全体昆仲復回總公所禮堂參加李氏青年聯誼會・及總公所之年捐劵開彩・查得第一名爲雲埠台山瓊來君・第二名寶埠新會天透君・第三名宛地辟台山宏光君云

紀念基督復活節

雲埠華人長老會・籌備於廿三日禮拜五上午十一時・舉行基督蒙難節紀念大會・并定於廿五日（禮拜）下午二時半・和晚間八時・舉行基督復活紀念慶會・每次都有名人演講・及青年團歌詩助慶・歡迎僑胞參加云・

老華僑蔡進去世

雲埠華僑蔡進・字喜隆・乃台山沙浦人・年六十餘歲・早年囘加・向業餐館工・於十九晨二時・放工囘住房・忽然倒地・不醒人事・送往醫院後・葯石無靈・於五時去世・遺下妻兒孫媳在祖國・聞者惜之・

車照鐵片宜裝在下沿

雲埠警察局・頃接省政府通知・請延遲一個星期・執行處罰誤將一九五一年車照鐵片・裝在偽車照上沿之車主・

據交通警察隊長毋登暗保士稱・自今日起・至三月廿八日爲止・遇有違此例者・交通警察・將予以警告・而三月廿八日以後・絕不寬容・

此外交通警察・擬隨時檢查各車主・是否將車照紙放在車內・截至現在爲止・已有六十七塊車照鐵片被偷・而警察稱・追查此種被偷竊之鐵片之惟一辦法・爲檢查車內之車照紙云・

距域埠百里有地震

星期一・域多利杜緬寅天文台・地震儀器・曾震動九拾秒・但當局未能確定地震地点・據彼估計・地震中心・大概距域多利一百英里舍路及亞拉斯加・非崩埠之地震儀器・亦同時震動云・

紐約省優待軍人免稅

阿本尼軍・紐約省議會・昨通過本省軍事人員・一律免繳省方之個人所得稅案・當即送請杜省長簽署・按該案之規定・各軍事人員在此次非常時期內・免繳省方個人所得稅・但如非常時期・於一九五二年底尚未過去時・則免稅案將及於一九五二年底止・

韓戰或不宣而停

奧太瓦廿一日加拿大社電・加外長丕亞遜・昨日在下院議員表談論・謂按照目前情形・韓戰有陷於僵局之趨勢・正如麥帥所宣・但以其稱之爲僵局・不如視爲戰局安定・據彼稱・按照現在情形・戰局甚至可能達到不宣而停火之地步・果如是者・則設法乘機挽囘危局・不致淪於困難・爲政治家之任務：須知鳥體並非反共陣綫主要關頭・關於應該再次越過北緯三十八度進兵北韓與否・丕亞遜云・雖然我認爲聯合國無理由干涉麥克阿瑟將軍之軍事行動・但亦要立定作戰之宗旨・爲聯合國會員國在政治上・應負之責任・麥帥應該明白此点云・

◎生菓店出賣

生菓店一間設在囘孖梳街暢旺區域地位適中舖租低廉訂有批約舖內有住房貨物連裝置用具一併取價二千九百元如有僑胞欲營斯業者請於下午七時前到來洽商

2555 Commercial Dr.
FA. 4002

KNOWLTON DRUGS
15 E. Hastings St.
Vancouver, B.C.

努頓藥材舖
配製藥方

Testosterone
專治男性神頹疲勞態度・服後有返老還童之功
F99新發明妙藥
專治濕疹・瘡疔・脚潰瘍・胎毒與各種皮膚病症
大人用藥膏及膜囊丸
小童用藥膏及液体藥

◎餐館出賣

本公司營業多年生意地位適富甚好近因人力問題迫要出賣如有僑胞欲營斯業者即來卡都化街西門牌七九號新坎問頓由上午八時至下午六時請來參觀商議極表歡迎

NEW HAMILTON CAFE
79 CORDOVA ST. W.
VANCOUVER

◎雲埠陳潁川總堂紀念鳴謝經費

啟者本堂于昨三月十一日午后一時舉行第廿五週年紀念典禮深蒙各埠分堂嘉賓代表昆仲嬸姆姊妹踴躍賁臨助慶指示禮儀不勝榮幸賡蒙惠賜賀儀祝詞生花品物隆情厚禮殊深銘感謹誌數言聊申謝意

茲將厚惠賀儀祝詞列后　恕不稱呼

袁汝南堂賀金拾元　祝詞　都城潁川堂賀金拾元　祝詞　胡安定堂西湖　蘭拿賢煥　每拾元　片市嚕別分堂八元　祝詞　宛地辟至孝篤親五元　祝詞　域埠潁川報社五元祝詞　新片打西餐館　應兆　明康孔墉　賚路羣歡　賢燦　懷春女士宜談　福華　涇乘房　彥鏡　杭卜其文雲嘉夫人　履庭　景山　胡安定房胡持仕　梅恩夫婦　胡彩星　胡燮和胡持基　金泉　有林　陳護　宜顯品乾　文彬　胡鐸　胡宋　域埠宗偉孔寅　以上共三十一名　每名五元鴻文三元五毛　域埠基團　謀灼各祝詞　卡城文煥　錦碌增華　明鏡積象嬸　旺沛　梁廣明夫人　馮文勝夫人　宛地辟煥璋　孔廸　柯愼火官勝　明統　良燒　宜健　達昌婆彥崇　蘭章賢永　蓮瓊姑　福忠慶棠　勗吆埠潁川堂　秋連女史以上共二十三名　每名三元　少佳銳明　象梓　宗穰　典寬　賢隆秋玉女士　換女女士　銓明　立蕃宜輝　宜燿姆　宜棠　惠光　以上共十四名　每名二元五　笠巴比國煥活快巴欽明　均文　廷典　文燕賢樸　宛地辟恒宗　禩暉　舞市阻文炎　傳藹　家彩　卡技利蔡燕柯愼火彥崇　丙非路良惠　蘭拿賢榮宗强　樸蒿　京梅房　永貽　永輝洪安　祖開　燿滿　鎮宗　繼成生花二束　以上共廿五名每名弍元象積　象燿　典虞　每壹元五毛始路雲友　舞市阻德滚　榮燒　陳全傳葉　容漢　振焯　華萬　象派礽光　雲苞　孫鳳　象維　賢焯大洪　賢熾　社衍　賢儉　象基大田　瑞登　翼銓　孟儒　仁信孔翼　明杰　錦培　宗柏　金齊新讓　濯燕　勝才　以上共廿二名每名壹元　四巴崙分堂　滿城分堂各祝詞　（恐有錯漏　仰求指明）

◎墨國參迫咕啓明書報社四十年職員表

社長　周秋穆　副　劉德
中文書記　陳齊歡　副　衞流炯
西文書記　李炎羣　副　盧兆翁
監督　黃瑞琪　副　甄玉瑩
財政　陳享優　副　羅滿
董事局長　林羣礽　副　李賢基
演講團長　司徒榮植　副　黃盛祝
核數　陳吉　副　譚鑾清

董事局員

陳文發　李松盛　馮昆强　利世惠
周連燕　盧準　勞積源　余官和
雷晉生　余親和　李壽全　梁韶律
趙喬椿　李聖權　林焯　趙不盖
李經韶　廖金保　余神彬　陳福養

經濟團員

黃德扳　黃福養　關煥槐　黃茂汝
黃作强　謝錦泉　伍于鍊　周高好
馬泮芹　朱元連

交際團員

顏炳華　湯湖　鍾國携　陳炯明
吳北鍊　關兆倫　周文練　黃梓枰
方燥　司徒日寧

演講團員

謝深彥　鍾國傍　曹秉輝　李兆能
李其珍　譚連玖　李壇勝　黃壽榮
張進迺　司徒敢烈

國樂團員

陳齊歡　張福　朱裘駿　趙揚琪
譚炳優

正主任　謝深彥　副　謝帝喜
正監督　吳北鍊　副　李大
庶務員　黃北添

◎雜貨伙食店大平賣

本店開設在跑路街門牌三百五十六號專營西人伙食生菓瓜菜涼水煙仔熟肉等項內有住房四間適合住眷如意者請來面議取價特平勿失良機

本店主人啟

黃埜俠事務所

QUON H. WONG AGENCIES
141 E. Pender St. Vancouver, B.C. 電話 PA. 1628

本所代理各航空公司，輪船公司客務・机票船票常便，請留意光顧，來囘机票特別優待

▲由云埠飛往各埠機票價目：

埠名	票價	埠名	票價
香港	$755.10	列必珠	$ 39.95
檀香山	$174.80	溫哥華	$ 89.95
三藩市	$ 46.80	沙加寸	$ 71.95
域多利	$ 4.60	雷振拿	$ 66.55
片市魯別	$ 44.85	都朗度	$160.30
片市佐治	$ 34.50	柯杜和	$173.60
片的頓	$ 13.50	滿地好	$181.40
錦碌	$ 17.00	夏路福市	$222.85
卡加利	$ 39.95	雪爾爾	$234.60
點士頓	$ 48.95	聖轉	$261.75

專辦入籍移民事件代理燕梳・

同裕安公司總代理岐豐玉藥酒

加拿大 溫哥華 中和行公司

CHUNG WO HONG CO.
Phone MA. 9612
237 Powell St. Vancouver, B.C.

新到

美國各嘹苗米
祖國雜貨藥材
精選參茸玉桂
接造丸散膏丹

司理 周幹芬啟

◎域埠洪門體育會鳴謝

各界助欵買爐名錄恕不稱呼

李業森拾元　譚申五元　唐練彪
劉歡　楊深　每三元　劉炳松
林舉揖　陳欽　司徒熾　龔定榮
趙鴻欣　周朝鎬　周本初　胡彩
馬祝　甄錦　曹餘登　馬覃惠
徐洛　黃華章　福添　蔡元隆
陳宏祥　陳福如　曹秀夫　周順榮
每弍元　鍾貴璧　岑榮貴　湯惠予
馬植　葉光耀　胡維爵　周乾
黃其榮　鍾合　黃勝　黃榮蘭
鍾秀蘭　李錦　吳奕扶　陳凡
趙仕照　鄭茂　周禮垣　林鉄郎
林德旺　梁金珍　岑家振　胡祥
湯添福　劉淇浩　林文合　吳其
司徒三　梁祐遐　阮旺　林仕堯
曾玉庭　周福榮　武添　梁章允
關祝漢　陳雲暖　梁歡　周朝鐸
黃潤週　羅景祥　陳會　祥和
林信　楊北達　黃森　崔社旋
楊東賢　羅啟　鄧解　馬恆沃
馬煥　葉茂　蘇振燃　伍想
吳棟　陳孔燦　鍾美錦　阮才
李洪　林國智　關驥　每壹元
李坤五毛五仙　曾文　李華在
黃宗　周廣和　李汝輝　伍慶
劉孔梅　陳成　李啟　每五毛